



Presidenza del Consiglio dei Ministri

DIPARTIMENTO PER L'INFORMAZIONE E L'EDITORIA
Ufficio per le attività di informazione e comunicazione istituzionale
Servizio per la comunicazione istituzionale

Presidenza del Consiglio dei Ministri

DIE 0013742 P-4.14.5
del 15/10/2013



0379821

TIWI S.R.L.

Di Bigi Nicola, Riboldazzi
Federico e Parisi Gianluca
Via IV Novembre, 12
42100 Reggio Emilia
Fax 0522 1973271

OGGETTO: Incarico, ai sensi del D.Lgs. 163/2006, art. 125, e del DPCM del 22 novembre 2010, articolo 48 e seguenti sulla "disciplina dell'autonomia finanziaria e contabile della Presidenza del Consiglio dei Ministri" per l'ideazione creativa e produzione di un video divulgativo dei contenuti del disegno di legge "Città metropolitane, Province, unioni e fusioni di Comuni", da presentare nell'ambito della "XXX Assemblea annuale dell'AnCI". Fortezza da Basso di Firenze, dal 23 al 25 ottobre 2013. CIG 5369546189

La Presidenza del Consiglio dei Ministri, Dipartimento per gli affari regionali, il turismo e lo sport partecipa con un proprio spazio espositivo alla XXX Assemblea annuale ANCI, che si terrà a Firenze dal 23 al 25 ottobre c.m.

Il Dipartimento per l'informazione e l'editoria, in qualità di coordinatore delle attività relative alla comunicazione delle strutture della Presidenza del Consiglio, intende procedere all'affidamento di un servizio relativo alla progettazione e realizzazione di un video divulgativo dei contenuti del disegno di legge "Città metropolitane, Province, unioni e fusioni di Comuni", da presentare nell'ambito della XXX Assemblea annuale ANCI.

Con riferimento all'offerta dell'8 ottobre di codesta Società, che, acclusa in allegato, costituisce parte integrante e sostanziale del presente contratto, compatibilmente con le disposizioni modificative e/o integrative concordate, si commissiona a codesta Società la realizzazione di un video da realizzare in tre diverse versioni di lunghezza variabile:

- una versione della durata massima di 6 minuti, con speaker, da usare in conferenze c/o sul canale youtube
- una versione della durata massima di 4 minuti, con speaker, compatibile per il web
- una versione della durata massima di 4 minuti, senza speaker e con l'aggiunta di brevi sottotitoli

La fornitura del servizio dovrà comprendere:

- costruzione dei contenuti
- costruzione della sceneggiatura
- grafica e illustrazione

B

Re Re

- animazione
- sound design/sincro colonna sonora
- speaker in italiano

I diritti di proprietà di quanto sopra indicato, comprensivi anche dei diritti patrimoniali d'autore relativi ai personaggi sviluppati, alle grafiche, alle illustrazioni e all'opera audiovisiva nel complesso, fatta eccezione per i suoni e la colonna sonora, si intendono acquisiti, da questa Amministrazione, senza limiti di tempo ed in *via esclusiva*. Di conseguenza, tutto il materiale ideato, prodotto ed utilizzato per la realizzazione dei video è di proprietà esclusiva della Presidenza del Consiglio dei Ministri, pertanto tale materiale non può essere utilizzato senza espressa autorizzazione di questa Amministrazione.

L'importo del presente contratto include la licenza di utilizzo non esclusivo della colonna sonora dei video e dei campioni sonori senza limiti temporali e di riproduzione.

Sono escluse eventuali spese di stampa, scansioni, acquisizioni di fotografie o footage esterni, masterizzazioni su supporti ed eventuali riversamenti in beta.

Il video dovrà essere fornito su file mp4 nonché su supporto DVD, in numero di due copie, ed inviato al Dipartimento per l'informazione e l'editoria, presso la sede di Via della Mercede 9 - 00187 Roma, entro il giorno 21 ottobre 2013.

Per ogni giorno lavorativo di ritardo verrà applicata una penale dell'1% dell'importo contrattuale. Qualora l'ammontare massimo complessivo nella penale da applicare ecceda il 10% del valore del contratto, questa Amministrazione potrà risolvere il contratto stesso.

In caso di adempimento parziale della singola prestazione convenuta, dovuto a vizi, inesattezze ed irregolarità, sarà applicata a titolo di penale una decurtazione non inferiore al 30% del costo della prestazione stessa, per ciascun vizio, inesattezza e irregolarità. Alternativamente, è facoltà di questa Amministrazione, laddove sussista ancora l'interesse alla prestazione dedotta in contratto, chiedere alla commissionaria il corretto adempimento della prestazione stessa entro i termini da concordare tra le parti.

E' fatto, comunque, salvo il risarcimento del maggior danno.

Al verificarsi delle fattispecie sopra evidenziate ovvero in caso di mancato adempimento, di non regolare adempimento e/o di ritardo nell'adempimento degli obblighi contrattuali, la committente, previa comunicazione e senza ulteriori formalità, in sede di liquidazione, provvede a trattenere dall'importo di cui al presente contratto e, fatto salvo il risarcimento del maggior danno, una somma pari alle decurtazioni applicate a titolo di penale.

Il relativo importo, come da preventivo sopraindicato, è di € 9.800,00 più IVA di legge (22%).

Si fa presente, tuttavia, che questa Amministrazione, ai sensi dell'art. 54 del R.D. 23 maggio 1924, n. 827, accertata la solidità di codesta Società, concede l'esonero dal versamento del deposito cauzionale previsto dal citato articolo, subordinando tale esonero ad un miglioramento del prezzo di aggiudicazione che, per prassi consolidata è pari all'1%.

L'importo del presente contratto è, di conseguenza, pari ad € 9.702,00 (*novemilasettecentodue/00*) più IVA di legge per complessivi € 11.836,44 (*undicimilaottocentotrentasei/44*).

Tale importo sarà liquidato, sul Cap.563 piano gestionale 7, previo accertamento della regolare esecuzione delle prestazioni, su presentazione di fattura, intestata e indirizzata a: *Presidenza del Consiglio dei Ministri - Dipartimento per l'informazione e l'editoria - Ufficio per le attività di informazione e*

comunicazione istituzionale - Servizio per la comunicazione istituzionale - Via della Mercede, 9 - 00187 Roma - C.F. 80188230587.

La Società Tiwi S.r.l., si assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136 e successive modificazioni.

Ai sensi dell'articolo 3, comma 9-bis, della predetta legge 13 agosto 2010, n. 136 e successive modificazioni, il mancato utilizzo del bonifico bancario o postale ovvero degli altri strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni determina la risoluzione di diritto del presente contratto.

Il Codice Identificativo Gara (CIG) relativo a questo contratto è il seguente: 5369546189.

La fattura dovrà essere munita delle modalità di pagamento, con l'indicazione del codice IBAN, del numero di protocollo del presente contratto, nonché dell'oggetto della commissione e del codice di identificazione di procedimento di selezione del contraente (CIG) attribuito al presente contratto.

Il presente contratto deve essere firmato per accettazione da codesta Società in duplice originale, di cui uno rimane a questa Amministrazione.

IL CAPO DEL DIPARTIMENTO
(Cons. Ferruccio Sepe)

Per accettazione
TIWI S.r.l.

Letto, confermato e sottoscritto
Timbro, data e firma

15/10/2013

TIWI SRL WWW.TIWI.IT
V. LE4NOVEMBRE 12-4212X
REGGIO EMILIA ITALY
CF/P. IVA02367390354

REP



8353049



TIWI
TIWI SRL
P. IVA 02367390354
Via 4 Novembre 12

Data: 8 ottobre 2013.
Preventivo Numero 83 bis

SPETT.LE:

Presidenza del Consiglio dei Ministri, Dipartimento per l'informazione e l'editoria.
Ufficio per le attività di informazione e comunicazione istituzionale.
Servizio per la comunicazione istituzionale, Via della Mercede, 9 – 00187 Roma

ATT.NE: Maria Antonietta Palita

OGGETTO: Progettazione e realizzazione di un video divulgativo dei contenuti del disegno di legge "Città Metropolitane, Province, unioni e fusion di Comuni"

Referente TIWI: Nicola Bigi, Gianluca Parisi

PROGETTO:

Il video sarà costruito in tre diversi tagli su dvd e su file mp4

- 1 versione della durata massima di 6 minuti, con speaker, da usare in conferenze o sul canale youtube
- 1 versione della durata massima di 4 minuti, con speaker, compatibile per il web
- 1 versione della durata massima di 4 minuti, senza speaker e con l'aggiunta di brevi sottotitoli

Preventivo

Produzione 1 video di massimo 6 minuti <ul style="list-style-type: none">• Costruzione contenuti• Costruzione sceneggiatura• Grafica e illustrazione• Animazione• Sound design/sincro colonna sonora• Speaker ITA	€ 8.000
Taglio di massimo 4 minuti con speaker	€ 900
Taglio di massimo 4 minuti senza speaker	€ 900
TOTALE	€ 9.800

Condizioni

- Le tariffe sono IVA esclusa.
- Le tariffe includono la licenza di utilizzo non esclusivo della colonna sonora dei video e dei campioni sonori senza limiti temporali e di riproduzione.
- Le tariffe includono la cessione definitiva ed in via esclusiva dei diritti patrimoniali d'autore relativi ai personaggi sviluppati, alle grafiche, alle illustrazioni e all'opera audiovisiva nel complessivo, fatta eccezione per i suoni e la colonna sonora.
- Sono escluse eventuali spese di stampa, scansioni, acquisizioni di fotografie o footage esterni, masterizzazioni su supporti ed eventuali riversamenti in beta.

Modalità e tempi di pagamento: bonifico 60 gg dffm..

Validità preventivo: 01/11/2013 FIRMA TIWI

Firma di accettazione